

Zeitschrift: Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern
Herausgeber: Statistisches Amt der Stadt Bern
Band: 35 (1961)
Heft: 2

Rubrik: Verkehr

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

VI. VERKEHR

Städtische Verkehrsbetriebe

32 Monate	Beförderte Personen	Wagen- kilometer	Einnahmen aus dem Personenverkehr	
			überhaupt Fr.	auf 1 Wagenkm Rp.
Straßenbahn (Streckenlänge 16,7 km)				
April	2 606 751	273 598	586 027	214
Mai	2 908 367	279 075	643 618	231
Juni	2 620 296	254 774	606 345	238
2. Vierteljahr 1961	8 135 414	807 447	1 835 990	227
2. Vierteljahr 1960	7 659 106	821 575	1 714 910	209
Trolleybus (Streckenlänge 2,7 km)				
April	232 277	26 566 ¹⁾	49 979	188
Mai	275 430	28 011	58 345	208
Juni	249 790	27 910	55 538	199
2. Vierteljahr 1961	757 497	82 487	163 862	199
2. Vierteljahr 1960	743 841	82 338	164 219	199
Autobus (Streckenlänge 33,8 km)				
April	2 291 279	293 342	570 753	195
Mai	2 412 119	282 032	577 077	205
Juni	2 149 813	280 841	536 344	191
2. Vierteljahr 1961	6 853 211	856 215	1 684 174	197
2. Vierteljahr 1960	6 388 587	828 940	1 565 131	189
Städt. Verkehrsbetriebe insgesamt				
April	5 130 307	593 506	1 206 759	203
Mai	5 595 916	589 118	1 279 040	217
Juni	5 019 899	563 525	1 198 227	213
2. Vierteljahr 1961	15 746 122	1 746 149	3 684 026	211
2. Vierteljahr 1960	14 791 534	1 732 853	3 444 260	199

¹⁾ Strecke Hauptbahnhof-Zytglogge vom 20. 3.—11. 4. 61 stillgelegt.

Post

33 Postverkehr	April	Mai	Juni	2. Viertel- jahr	2. Viertel- jahr 1960
	1961				
Wertzeichen u. Barfr. Mio Fr. ...	1,203	1,213	1,222	3,638	3,577
Abon. Zeitungen, Mio Stück	*	*	*	21,157	22,660
Paketpost-Versand, Stück	308 185	342 302	336 567	987 054	949 197
Aufgeb. Nachnahmen, Anzahl .	88 056	97 620	91 438	277 114	271 432
Postanweisungen } Anzahl	581 281	600 934	622 246	1 804 461	1 806 290
und } Einzahlungen					
Postcheckverkehr } Mio Fr.	78,054	85,050	87,025	250,129	230,752
Postautomobilreisende:					
ab Bern-Transit	17 601	18 949	18 088	54 638	50 562
ab Bern-Bümpliz	120	30	30	180	50
ab Bern-Oberbottigen	236	519	603	1 358	521
ab Bern-Riedbach	10	50	20	80	20
Postautomobilreisende zusammen	17 967	19 548	18 741	56 256	51 153

Telegraph und Telephon

34 Telegramme — Telephon	April	Mai	Juni	2. Viertel- jahr	2. Viertel- jahr 1960	Veränderg. 2. Viertel- jahr 1960 geg. 2. Vier- teljahr 1961
	1961					
Telegramme (Ein- und Ausgang)						
Inland	7 156	7 821	7 226	22 203	20 887	+ 1 316
Ausland	18 365	20 218	19 515	58 098	56 388	+ 1 710
Amtlich	1 769	1 786	1 848	5 403	5 059	+ 344
Zusammen	27 290	29 825	28 589	85 704	82 334	+ 3 370
Telephongespräche (in Mio)						
Ortsgespräche	4,087	3,915	4,127	12,129	11,962	+ 0,167
Inland-Ferngespräche, Ausgang ¹⁾	2,267	2,175	2,258	6,700	6,146	+ 0,554
Auslandgespräche, Ausgang ¹⁾	0,031	0,030	0,033	0,094	0,080	+ 0,014
Zusammen	6,385	6,120	6,418	18,923	18,188	+ 0,735

¹⁾ Gesprächseinheiten zu 3 Minuten.

Eisenbahnen

35 Bahnhof, Station — Bahn	Ausge- gebene gewöhn- liche Billette (einfach und retour ¹⁾)	Abonne- mente ²⁾	Gepäck- und Expreß- gut- versand	Güterverkehr (Stückgut und Wagenladungen) ³⁾	
				Versand	Empfang
	Stück	Stück	Tonnen	Tonnen	Tonnen
1. Bern-Hauptbahnhof					
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.)	449 498	19 417	2 161	21 216	99 233
Bern-Neuenburgbahn (B. N.)	29 070	1 598	115	1 056	1 583
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	21 510	496	38	836	614
Zusammen Jan.—April 1961	500 078	21 511	2 314	23 108	101 430
Zusammen Jan.—April 1960	474 525	21 618	2 238	22 330	96 821
2. Kopfstationen der Vorortbahnen					
Bern-Bahnhofplatz (Soloth.-Zoll.-Bern-B. = S. Z. B.)	64 684	4 722	70	20	617
Bern-Kirchenfeld (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.) .	22 101	1 656	30	46	51
Bern-Kornhausplatz (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.)	22 857	581	.	6	597
Zusammen Jan.—April 1961	109 642	6 959	100	72	1 265
Zusammen Jan.—April 1960	124 748	6 638	118	101	1 380
3. Andere Stationen					
Bern-Bümpliz-Süd (S. B. B.)	16 427	1 405	111	1 138	4 283
Bern-Bümpliz-Nord (B. N.)	16 962	1 966	57	1 845	6 351
Bern-Weißenbühl (G. B. S.)	6 110	164	199	3 505	23 169
Bern-Fischerhädteli (G. B. S.)	9 444	143	43	1 791	4 330
Bern-Felsenau (S. Z. B.)	14 495	2 052	3	2 393	2 611
Bern-Tiefenauspital (S. Z. B.)	21 267	2 512	4	.	.
Bern-Burgernziel (V. B. W.)	6 976	516	13	75	64
Bern-Egghölzli (V. B. W.)	2 722	143	.	.	.
Bern-Breitenrainplatz (V. B. W.)	4 385	110	.	.	.
Zusammen Jan.—April 1961	98 788	9 011	430	10 747	40 808
Zusammen Jan.—April 1960	91 750	8 867	411	11 774	38 359
4. Total					
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.)	465 925	20 822	2 272	22 354	103 516
Bern-Neuenburgbahn (B. N.)	46 032	3 564	172	2 901	7 934
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	37 064	803	280	6 132	28 113
Solothurn-Zollikofen-Bern-Bahn (S. Z. B.)	100 446	9 286	77	2 413	3 228
Vereinigte Bern-Worb-Bahnen (V. B. W.)	59 041	3 006	43	127	712
Zusammen Jan.—April 1961	708 508	37 481	2 844	33 927	143 503
Zusammen Jan.—April 1960	691 023	37 123	2 767	34 205	136 560

¹⁾ Ohne die vom Zugspersonal ausgegebenen Billette.

²⁾ Einschließlich Generalabonnemente, Ferienbillette usw.

Straßenverkehrsunfälle

Unfallart, Beteiligte, Unfallort

36	Unfallart Beteiligte Unfallort	2. Vierteljahr 1961				2. Vierteljahr 1960
		April	Mai	Juni	überhaupt	
Art der Unfälle:						
	Zusammenstöße	115	129	122	366	342
	Anprall an feststehende Objekte ...	8	9	17	34	21
	Anprall an stationierte Fahrzeuge ...	5	18	6	29	21
	Umstürzen von Fahrzeugen	10	9	8	27	33
	An- oder Überfahren von Tieren ...	1	—	1	2	2
	An- oder Überfahren von Fußgängern	22	20	25	67	64
	Sturz von Personen aus Fahrzeugen	—	—	1	1	6
	Übrige	1	—	—	1	2
	Unfälle zusammen	162	185	180	527	491
	Davon mit Personenschaden	79	102	112	293	301
	Davon mit ausschl. Sachschaden ...	83	83	68	234	190
Beteiligte:						
	Straßenbahnen	9	9	8	26	21
	davon städtische	7	6	5	18	15
	Automobile	218	229	198	645	551
	dav. städt. Autobusse u. Trolleybusse	6	5	3	14	15
	Motorräder	36	55	72	163	177
	Fahrräder	25	34	40	99	113
	Andere Fahrzeuge	—	—	—	—	1
	Fahrzeuge zusammen	288	327	318	933	863
	Fußgänger	26	23	26	75	65
Unfallort:						
	Plätze	10	12	10	32	39
	Straßenkreuzungen	93	100	102	295	274
	Brücken	3	1	—	4	8
	Übrige Straßenstrecken	56	72	68	196	170
	Unfälle zusammen	162	185	180	527	491

Verunfallte Personen

37 Verunfallte Personen	2. Vierteljahr 1961				2. Vierteljahr 1960
	April	Mai	Juni	überhaupt	
Getötet	1	—	2	3	3
davon Fußgänger	1	—	1	2	1
Verletzt	111	128	149	388	386
davon Fußgänger	22	22	24	68	63
Verunfallte zusammen	112	128	151	391	389
Davon Kinder unter 16 Jahren	15	18	21	54	48

Unfallursachen

38 Ursache	Zusammenstöße	Überfahren von Fußgängern	Übrige Unfälle	Unfälle überhaupt 2. Vierteljahr	
				1961	1960
Unfallursache:					
A. Absolute Zahlen					
1. beim Fahrzeugführer	444	23	94	561	531
davon:					
a. Unvorsichtigkeit, unbeherrschtes, zu schnelles Fahren	177	20	49	246	221
b. Unzulässiges oder unvorsichtiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen	41	—	—	41	50
c. Nicht Vortrittlassen	128	—	2	130	136
d. Betrunktheit	15	1	22	38	33
2. beim Fußgänger	1	51	1	53	40
3. andere und unbestimmte Ursachen	15	2	15	32	25
Ursachen zusammen	460	76	110	646	596
B. Verhältniszahlen					
1. beim Fahrzeugführer	96,5	30,3	85,5	86,8	89,1
davon:					
a. Unvorsichtigkeit, unbeherrschtes, zu schnelles Fahren	38,5	26,3	44,5	38,1	37,2
b. Unzulässiges oder unvorsichtiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen	8,9	—	—	6,3	8,4
c. Nicht Vortrittlassen	27,8	—	1,8	20,1	22,8
d. Betrunktheit	3,3	1,3	20,0	5,9	5,6
2. beim Fußgänger	0,2	67,1	0,9	8,2	6,7
3. andere und unbestimmte Ursachen	3,3	2,6	13,6	5,0	4,2
Ursachen zusammen	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0